



3

बुढा आश्रमु

तव्हां पर्हिंजे आसि-पासि जे माहोल में डिठो हूंदो त के इंसान गडियल कुटुंब में रहनि था त के ज़ाल मुडिस अकेला रहनि था। इएं छो आहे? के गडु रहणु चाहीनि था त के गडु न रही, आजादी पसंदि कनि था ऐं कर्हिं बि किस्म जी रोक-टोक पसंदि नथा कनि। तव्हीं इहो महसूस कयो हूंदो त रोटी रोज़ीअ वास्ते शहर छडे वजनि था। पर्हिंजे स्वार्थ लाइ अलगि रहणु पसंदि कनि था।

‘बुढा आश्रमु’ कहाणीअ में बि इहो बुधायो वियो आहे त रेशिमा गडियल कुटुंब में रहणु नथी चाहे। आजादी पसंदि थी करे, हुन खे कर्हिं जी रोक-टोक पसंदि नाहे। पर छा घर जा बिया भाती बि इएं चाहीनि था? बुजुर्ग अलगि रहणु चाहीनि था? अचो त हिन कहाणीअ जे मार्फति जाणण जी कोशिश करियूं त गडियल कुटुंब में रहण मां कहिड़ा फ़ाइदा आहिनि। बुजुर्ग घर जे भातियुनि खां कहिड़ी आशा रखनि था?



मक़सद

हिन सबक़ खे पढण खां पोइ तव्हां-

- समाज जे टुटंड़ कुटुंबनि जे सबबनि जो बयानु करे सघंदा;
- बुजुर्गनि जूं परेशानियूं बयानु करे सघंदा;
- नंदे कुटुंब ऐं गडियल कुटुंब में रहण जो फ़र्कु बयानु करे सघंदा;
- कहाणीअ जे अनासरनि जे आधार ते कहाणीअ जो बयानु करे सघंदा।

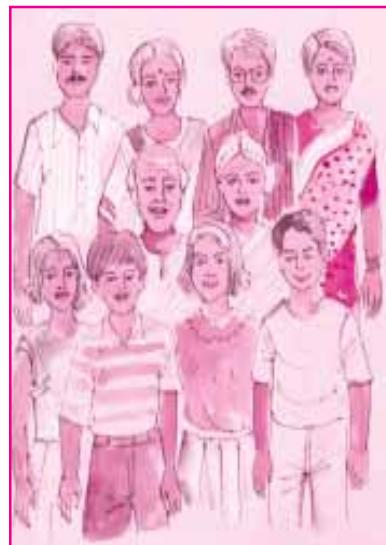


3.1 बुनियादी सबकू

अचो त हिन कहाणीअ खे ध्यान सां पढूं। तव्हांजी मदद लाइ हिन कहाणीअ में आयल डुखियनि लफ़्ज़नि जी माना हाशीअ में डिनी वजे थी।

मोहनु गुज़िरियल बुधर डींहुं पर्हिंजे माउ पीउ खे बुढा आश्रम में दाखिलु कराए आयो हो हिननि जी कॉलोनीअ में इन ग़ालिह जी शुरूआति वसंदाणी कुटुंब कई। उन कुटुंब में चार वडा ऐं ब्र नंदा ब्रार आहिनि। ज़ाल मुडिसु नौकरी कंदा आहिनि, ब्रार स्कूल में पढ़ंदा आहिनि। सीनियर वसंदाणी जोडो वलीराम ऐं संदसि ज़ाल सज्जो वक्तु घर में हूंदा हुआ। हिननि जी नुंहं खे अची मन में थियो त ससु सहुरे खे बुढा आश्रम में मोकिले, पाण आज़ादी माणे। हिननि जी मौजूदिगीअ में हूअ पर्हिंजी मर्जी हलाए नथी सघे। पतीअ खे बि पर्हिंजे वस में करे न सघी आहे। हूअ पर्हिंजा ब्रार बि पर्हिंजीअ मर्जीअ सां निपाए नथी सघे। ब्रार खे चडे मठे तां कुझु चउ त डाडो-डाडी विच में टपकियो पवनि।

शाम जो पती आफ़ीस मां मोटे त पहिरीं माइटनि जे कमिरे में वजे। हिननि वटि डुह पंद्रह मिन्ट विहंदो, खाउनि हालु अहिवालु वठी दवा दरिमल बाबति पुछी पोइ ज़ाल वटि ईदो। हू ज़डहिं खाउनि पुछंदो हो : हाइ डार्लिंग ! कीअं गुज़िरियो डींहुं, त हूअ चवंदी हुई : बसि गुज़िरी वियो डींहुं हुन खे घोट सां ग़ाल्हाइण लाइ उत्साहु ई न हूंदो हो। हूअ चाहींदी हुई त घोटसि घरि घिडण सां पहिरीं साणुसि विहे चांहि पाणी पीए। हुनखे ससु सहुरे जी मौजूदिगी बिल्कुलु कंडे वांगुरु चुभण लगी आग्विरि हुन हिकु रस्तो ग़ोल्हियो।



अजुकालह बुढा आश्रम छो ठहिया आहिनि? हिननि बुढे बुढीअ खे छो न उते मोकिलियो वजे? हर महिने 15 हज़ार खनु डियणा पवंदा। उहे डियणु सवला आहिनि। हिन घणा ई हीला वसीला हलाए नेठि मुडिसि खे राजी कयो ऐं बुजुर्ग वसंदाणी जोडो वजी बुढा आश्रम भेडो थियो।

कॉलोनीअ में हिन परम्परा जी शुरूआति थी त पोइ घणनि ई कुटुंबनि जे नुंहंरुनि खे छेडकु लगो। हू पर्हिंनि मुडिसनि जा कन खाइण लगियूं त तव्हीं बि माउ पीउ खे बुढा आश्रम में छडे अचो। मोहनु बि उन्हनि मुडिसनि मां हिकु हो।



टिप्पणी

शुरूआति में हुन घणी आनाकानी कई त न, हू अहिडो कळमु हरगिजि न खणंदो। हुन ज़ाल खे घणो ई समुद्धायो त जड्हिं हू असांजे शख्सी जिंदगीअ में को दख़लु नथा डियनि, पर्हिंजे मुंहं पर्हिंजो जीउ जीआरे रहिया आहिनि; तड्हिं ज़ालसि खे कहिडो हकु आहे जो हूअ खेनि घर मां तडे बुढा आश्रमु में मोकिले? पर रेशिमा जे घणीअ खुंधि खुंधि खेसि मजबूरु कयो। हुन जे माउ पीउ जी दिलि नुंहं जे रुखे वहिंवार मां खटी थी पेई हुननि पुट खे चयो, “असांखे को ऐतराजु कोन्हे, तूं भले असांखे बुढा आश्रमु में छडे अचु”

मोहन दिलि ते पथरु रखियो हो। हुन खे गुनाह जो अहसासु घेरे रहियो हो। हुन जे मुंहं ते पहिरीं वारी रौनक न रही हुई। हू सभु कुझु जणु मथाछिरो करे रहियो हो। हिक डॉंहुं नेठि हुनजी ज़बान मां निकिरी पियो, “रेशिमा! असांजो गुडो बि जड्हिं वडो थींदो, तड्हिं ज़ाल जे चवण ते असांखे बुढा आश्रमु में छडे ईदो।”

मोहन जी ज़बान मां इहे लफ़्ज बुधी रेशिमा जी ज़बान मां बेअखिलयारु निकिरी वियो, “न न ! असांजो गुडो अहिडो कोन्हे।”

तड्हिं मोहन खे बि ग्राल्हाइण जो वझु मिली वियो। चयाई, “असांजो गुडो अहिडो कोन्हे, पर मां मोहनु अहिडो कमीणो पुटु आहियां, जो तुंहिंजे चवण ते पर्हिंजे माउ पीउ खे बुढा आश्रमु में छडे आयुसि।”

आरितवार जो डॉंहुं हो। रेशिमा नेरनि ते दालि पकवान ठाहिया हुआ पर नेरनि खाए केरु? घोटसि हूंअं अख़बार पढ़े डुह दफ़ा चवंदो आहे : रेशिमा! नेरनि जल्दी ठाहि, बुख लगी आहे। पर अजु हू न अख़बार पढ़ी रहियो आहे ऐं न ई नेरनि घुरी रहियो आहे।



ऐं बार त अजा निंद मां उथिया ई कोन आहिनि। आखिरि रेशिमा नेरनि मैजे ते रखी घोट खे चयो, “नेरनि मैजे ते रखी अथवा।”

पोइ हूअ बुरानि खे निंद मां उथारण वेई। पुट खे धूंधाडे चयाई, “अडे गुडू! उथु। डुह थी विया आहिनि। तुंहिंजी दिलि पसंदि नेरनि ठाही अथमि” ब चार सड करण

नेरनि = नाश्तो

तिड्हिडी = नंदिडी

गिराटिडी पाइणु =

गिल खां पटे प्यारु करणु

नुंहं = पुट जी कुंवारि

औकात = हैसियत

आरसी = आईनो

सिरोटो = गुरी सिर

उबाणिका = मायूसु, उदासु



बैदि बि जड्हिं गुदू न उथियो, तड्हिं रेशिमा ककि थी चयो, “वजी न उथु, न खाड नेरनि।” तड्हिं गुदू हंध ते उथी वेही रहियो हुन अखियुनि मां गोढा गुडींदे चयो, “न खाईदुसि नेरनि। पहिरीं बुधाइ, हुते अमां बाबा खे दालि पकवान केरु डुंदो?” रेशिमा पुट जे मथे ते हथु रखी चयो, “हुते बि नेरनि मिलंदी आहे। तुंहिंजो पपा त आश्रमु वारनि खे पैसा डुई आयो आहे हू अमां बाबा खे खाराईदा!”

“पर हू छो खाराईनि? हू केरु थियनि असांजा? एं अमां बाबा हुते छो रहनि? हुननि खे पंहिंजो घरु कोन्हे छा? घरु आहे त अमां बाबा जो”

ओचितो रेशिमा जो ध्यानु वियो हुनजी तिड्हिडी के. जी. क्लास में पढ़ंड़ धीउ हंध ते उथी वेठी हुई एं रोई रही हुई।

गुदू भेण खे रुअंदो डिसी वटिसि वियो। हुनखे गिराटिडी पाए पुछियाई, “छो थी रोई? बुख लगी अथेर्ई?” हुन कंध सां नाकार करे चयो, “बुख न लगी आहे। रुआं थी, बसि रुआं थी; मूँखे अमां खपे।”

रेशिमा समुज्जियो हो त ससु सहुरे जी गैरमौजूदगीअ में बार सिर्फु मुहिंजो ई चयो मजींदा हूंअं डाडे डाडीअ जे कमरे मां डह दफा सडु करीनि, तड्हिं मस अचनि। अलाए डाडे डाडीअ में कहिडो सोनु डिठो अथनि!

रेशिमा थोडी मुँझी पेई। पर पंहिंजे अंदिरां आरसीअ में निहारण खां नटाए रही हुई। यारहें बजे कम वारी माई शकुंतला आई। हुन बुहारी पट करण बैदि रेशिमा खे अची चयो, “अमां बाबा वारो कमिरो थी साफु करियां त दिलि भरिजी थी अचे। हू बुई मूं सां खूबु गालिह्यूं कंदा हुआ। तुंहिंजी केडी साराह कंदा हुआ। सदाई चवंदा हुआ त नुंहं त असांजी।”

रेशिमा खे दिलि में हिकु चुहिंबदारु तीरु चुभी वियो उन चुभनि खे बर्दाश्त कंदे हुन ब्राहिरां पंहिंजीअ कम वारी शकुंतला खे चयो, “तूं पंहिंजो कमु करि, पंहिंजी औक़ात डिसु। तोखे हकु कोन्हे असांजे घर जे गालिह्युनि में दख़लु डियण जो।”

शकुंतला वराणियो, “बराबरि मां नौकिरियाणी आहियां। मुहिंजी औक़ात कहिडी आहे। पर मालकिणि! मूँखे पंज साल थी विया आहिनि हिन घर में कमु कंदे। अमां बाबा एं तव्हीं सभु मूँखे पंहिंजा लगंदा आहियो मालकिणि! सोचि गुदू वडो थींदो एं शादी कंदो, पोइ तोखे एं सेठ खे बुढा आश्रमु में छडे ईदो त तोखे कीअं लगंदो?”

रेशिमा खे मन में आयो त जेकर कम वारीअ खे हिकु सिरोटो ठकाड करे हणे, पर हुन अहिडो कुझु न कयो। हूअ रंधिणे में वजी मङ्झांदि जे मानीअ जी तयारी करण लगी। रेशिमा रंधिणे में कढी रधींदे सोचे थी त मूं समुज्जियो त ससु सहुरे खे बुढा आश्रमु में



टिप्पणी

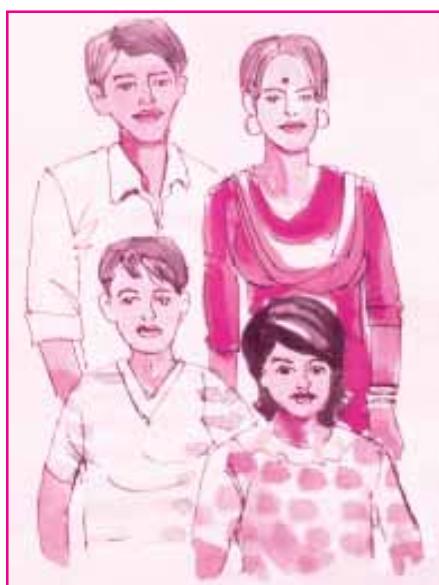
मोकिले आजादी माणींदसि। बाहिरि अचणु वजणु खऱीदारी करणु रध-पचाअ में, हर गालिह में मां खुदमुख्यारु हूंदसि, मां सही माना में हिन घर जी मालकियाणी थींदसि। रेशिमा जो मनु मरोटिजी-सरोटिजी रहियो आहे। हुन केडी महिनत सां मुडिस खे मजायो त अमां बाबा खे बुढा आश्रमु में छडे अचु। हुननि जी गैरमौजूदगीअ में कहिडी मालिकी मिली आहे मूँखे?

मानी रधींदे खेसि जणु पंहिंजी ससु जो आवाजु थो बुधणु अचे। हूअ रधिणे में अची खेसि चवंदी आहे, कुंवारि! असांजी चांवरनि चपटी खणी अलगि रधिजांइ, पाणीअ ढुकु विझिजांइ। असांखे नरमु चांवर था खपनि, डंद कमज़ोरु आहिनि न कुंवारि। जुवानीअ में असांखे बि छुडियो चांवरु वणंदो हो फुलकनि ऐं भाजियुनि लाइ बि का न का हिदायत डींदी हुई। छो त अमां ऐं बाबा बिन्हीं खे खाधो चबाडण लाइ नरमु खाधो खपंदो हो। रेशिमा खे ख्याल थो अचे त बुढा आश्रमु में हूअ कर्हिंखे इहे हिदायतूं डींदी ऐं केरु खेसि नरमु चांवर ऐं सन्हडो नरमु फुलिको पचाए डींदो? भाजियूं बि जेके मिलंदियूं, से खाईदा। खेनि खाधो वणे या न, चबाडे सधनि या न, बुधर खां वठी जेकी मिलेनि, सो सत् करे खाधो हूंदाऊं।

रेशिमा मंझांदि जी मानी तयारु करे सोचे ई सोचे रही हुई। हुनजो मनु रंधिणे में न हो। केतिरो लूणु मिर्चु विझी रही हुई, खेसि खऱ्यार ई न पेई पवे। खासि करे इहे लफऱ् त “गुडू बि वडो थींदो, शादी कंदो त मूँखे ऐं मोहन खे बुढा आश्रमु में छडे ईंदो” हुन जे हियांव में मांधाणी विझी रहिया हुआ। घोटसि बि इहे लफऱ् चया ऐं नौकिरियाणी शकुंतला बि इहे लफऱ् चया इएं थी थो सधे छा? मतां थिए त! मोहनु बि त हिकु आदर्शी पुटु आहे पर मुंहिंजे चवण ते अमां बाबा खे बुढा आश्रमु में छडे आयो। अमां

बाबा हुते पोटे पोटीअ खां सवाइ केडा उबाणिका थिया हूंदा। शायद हिक बिए खां लिकाए गोदा गाडींदा हुजनि।

रेशिमा मानी रधिण खां पोइ पंहिंजे कमरे में वजी हंध ते लेटी पेई। मंझांदि जा बुवजण ते हुआ पर हुन जा हथ न हलनि जो मानी पाए मैज़ ते रखे। हूअ भिति पासे मुंहुं करे लेटी पेई हुई। हिन जे अखियुनि मां गोदा गडी रहिया हुआ हूअ रंधिणे मां निकिती त डिठाईं घोटसि कुर्सीअ ते अखियूं बूटे वेठे आहे। न अखऱार थो पढे ऐं न को किताबु थो पढे।





हूंअं आरतवार डुँहुं को न को किताब पढ़ंदो आहे। पुटसि बि बैट-बाल खेडण न वियो आहे। हुनजे दोस्तनि जा फ़ोन अची रहिया आहिनि। हू खेनि कूडु ग्रालहाए चई रहियो आहे त मूळे बुखारु आहे। मां अजु बैट-बाल न खेडांदुसि। हकीकत में हुनजो मनु ई न थी रहियो हो जो बैट-बाल खेडण वजे। नंदिडी बबली बि किताबनि जो थेल्हो खोले, बिना सबबि किताब थेल्हे मां कढी वरी वापसि रखी रही आहे। हिन खां होम-वर्कु करणु बि नथो पुजे। हूंअं खेसि डाडो या डाडी होम-वर्कु करण में मदद कंदा आहिनि।

ਮੜ੍ਹਦਿ ਜਾ ਸਵਾ ਕੁ ਅਚੀ ਲਗਾ। ਰੇਸਿਮਾ ਪੱਹਿੰਜੇ ਹੁੰਧ ਤਾਂ ਉਥੀ ਕਮਰੇ ਮਾਂ ਬਾਹਿਰਿ ਆਈ। ਹੁਨ ਪੱਹਿੰਜੇ ਪਤੀਅ ਕਟਿ ਅਚੀ ਚਿਧੋ, “ਹਲੋ ਕੁਢਾ ਆਸ਼ਮੁ, ਅਮਾਂ ਬਾਬਾ ਖੇ ਵਾਪਸਿ ਕਠੀ ਥਾ ਅਚੁੰ, ਪੋਡ੍ਹ ਅਚੀ ਥਾ ਮਾਨੀ ਖਾਊਂ।”

ऊँदाहे घर में जणु रोशनु शमादानु बुरी पियो।



ज्ञाण वधाईदड़ सुवाल

सही जवाब गोल्हे डिंगियूनि में लिखो-



3.2 अचो त समुझूं

अचो त हिन कहाणीअ खे समुझण जी कोशिश करियूं।

कंहिं बि कहाणीअ खे समुझण लाइ खासि तौर छह तत्व थियनि था। विषय (कथावस्तु), किरदार (पात्र), गुफ्तगू (वार्तालाप), माहोलु (वातावरण), भाषा (बोली) ऐं मक़सदु (उद्देश्य)। असां इन्हनि अनासिरनि (तत्वनि) खे ध्यान में रखी, कहाणीअ जी समालोचना, ओख डोख कंदासीं। कथावस्तु में कहाणीअ जी कथा, खोज जी गाल्हि कई वजे थी। कहाणीअ में आयल किरदारनि जी सीरतनिगारीअ जो बयानु अचे थो। हू सिफु कहाणीअ में शामिलु ई न आहिनि, पर पंहिंजी शख्सियत गडु खणी आया आहिनि। गुफ्तगू कहाणीअ जो अंगु आहे। इन सां ई कहाणी अगियां वधे थी। लफ़्ज़, जुमिला कहिडा आहिनि, माहोलु (वातावरण) सां ठहिकनि था या न, इन गाल्हि जो ध्यानु रखियो वजे थो। कहाणीअ में देश, काल, वातावरण जी गाल्हि कई वेई आहे।

1.2.1 विषय-वस्तू (कथा-वस्तू)

हिन कहाणीअ में लेखिका कला प्रकाश इहो बुधायो आहे त अजोके (मौजूदा) समाज में हरिको आजादी चाहे थो। अजुकल्ह जा बार आजादी पसंदि कनि था। कंहिं बि किस्म जी रोक टोक पसंदि नथा कनि। गडियल कुटुंब में रहणु नथा पसंदि कनि। वडनि जी, बुजुर्गनि जी इज़त नथा कनि। अजुकल्ह रोज़गार जे लाइ हरिको समाज में पंहिंजी हिसेदारी निभाए थो। कुटुंब खे पालण लाइ हाणे औरतूं बि नौकरी करण लाइ ब्राह्मि निकितियूं आहिनि। जंहिं सां उहे घर तर्फि ध्यानु घटि डियनि थियूं ऐं वक्तु घटि हुअण करे उहे गडियल कुटुंब में रहण वारनि बुजुर्गनि तर्फि बि ध्यानु नथियूं डियनि। उन्हनि डांहुं हमदर्दीअ भरियो वहिवारु न करण सबबि गडियल कुटुंब टुटण लगा आहिनि। हरिको परिवारु हाणे अलगि अलगि रहण लगो आहे।

कहाणीअ में लेखिका इहो ध्यानु छिकायो आहे त गडियलु कुटुंबु हुअण सां भातियुनि में प्रेमु वधे थो, बुजुर्ग बि पंहिंजनि बारनि मां उमेद कनि था त असां बारनि सां गडु रहूं, उथूं विहूं, घुमूं फिरूं। पोटनि-पोटियुनि सां गडु रांदि रूंदि करियूं, उन्हनि जो पालनु पोषणु करियूं, उन्हनि सां गडु वक्तु गुजारियूं पर घर जी नुहं खे इहो बर्दाशत नथो थिए। हूअ उन्हनि बुजुर्गनि जी सेवा नथी करण चाहे। हूअ सिर्फ ज़ाल मुडिस ऐं बारनि ताईं पंहिंजो परिवारु महदूदु करणु चाहे थी ऐं चाहे थी त उन जो पती बि सिर्फु पंहिंजी ज़ाल ऐं बारनि ते ध्यान डिए। बुढे बुढीअ तर्फि पंहिंजो ध्यानु न डिए घर में पिणु घर जी राणी थी रहे। घुमे फिरे, केरु उन खे रोक टोक करण वारो न हुजे। वडनि जी चड-पचड

टिप्पणी





बर्दाशत नथी करे, जंहिं सां परिवार टुटनि था। हूअ चाहे थी त बुढनि खे बुढा घर में रखी, आराम सां रहिजो।

पर लेखिका पिणु इन तर्फि ध्यानु छिकाइणु चाहे थी त अजु जा बुजुर्ग बि हर हाल में खुशि रहण चाहीनि था, घर जी किलकिल, खुंधि खुंधि खां बचण लाइ बुढा आश्रम में रहणु चाहीनि था, बारनि जी खुशीअ में खुशि रहनि था।

लेखिका इन तर्फि बि ध्यानु छिकायो आहे त अजु जा बार बि पहिंजे डाडे डाडीअ तर्फि प्रेम जो वहिंवार कनि था। बारनि खे बि डाडे डाडीअ सां गडु रहणु सुठो थो लगे एँ हू उन्हनि जे बिना नथा रही सघनि एँ आखिरि में पहिंजे बारनि जे ज़िद जे अगियां रेशिमा हाराए वजे थी एँ जडुहिं सोचे थी त ही बार बि मूं सां जेकडुहिं अहिडो वहिंवारु कनि एँ असांखे बि वडे हूंदे बुढा घर में छडे अचनि त छा थींदो। जेकडुहिं खुदि सां अहिडो वहिंवारु थिए थो त....? हूअ सोचण ते मजबूरु थिए थी। सही फैसिलो करे थी। इएँ ई हिन कहाणीअ में रेशिमा बि वापसि बुढनि खे घरि वठी अचण लाइ तयारु थिए थी।



सबक़ बाबति सुवाल-3.1

1. हेठियनि सुवालनि जा जवाब हिक सिट में लिखो-
 - (1) मोहनु कहिडे डींहुं माड पीउ खे बुढा आश्रम में दाखिलु कराए आयो?
 - (2) नुहं छो चाहियो त ससु सहुरे खे बुढा आश्रम में छडे अचूं?
 - (3) नुहं, पुट, पोटे, कम वारी माईअ जा नाला छा हुआ?
 - (4) कम वारी माईअ नुहं खे छा चयो?



2. हेठियनि सुवालनि जा जवाब हिक सिट में लिखो-
- (1) 'बुढा आश्रम' कहाणीअ में नुंहं, ससु सहुरे सां कीअं हलंदी हुई?
 - (2) पुट जो वहिंवारु माउ पीउ लाइ कहिड़ो हो?
 - (3) पोटो पोटी डाडे डाडीअ लाइ छो रुना?
 - (4) रेशिमा गड्डियल कुटुंब में छो न थी रहणु चाहे?
3. हवाला : कर्हिं, कर्हिं खे चयो-
- (1) "असांखे को एतराज़ कोन्हे। तूं भले असांखे बुढा आश्रम में छडे अचु।"
 - (2) "न न! असांजो गुदू अहिड़ो कोन्हे!"
 - (3) "छो थी रोई? बुख लगी अथेर्ई?"
 - (4) "तूं पंहिंजो कमु करि, पंहिंजी औकात डिसु। तोखे हकु कोन्हे असांजे घर जे गुल्हियुनि में दख़लु डियण जो।"

टिप्पणी



मशिगूलियूं-3.1

1. रेशिमा जी जग्ह ते जेकडहिं तव्हीं हुजो हां त छा तव्हीं बुढा आश्रम में बुजुर्गनि खे छडे अचो हा?
2. गुदूअ जो डाडे डाडीअ जे प्रति प्रेमु न हुजे हा त छा थिए हां?
3. तव्हीं पंहिंजे डाडे डाडीअ सां कहिड़ो वहिंवारु कंदा?

1.2.2 किरदार ऐं किरदारनि जो चिटु चिटणु

अचो त हिन कहाणीअ जे मुख्यु किरदारनि जे चरित्र जी खूबियुनि खे समझण जी कोशिश करियूं लेखिका कहिडे नमूने उन्हनि जो चिटु चिटियो आहे।

कहाणीअ जी मुख्यु किरदारु रेशिमा आहे, जेका आजादु ख्यालनि जी आजादी पसंदि, नौकरी कंदड स्त्री आहे, जेका घर ऐं ब्राह्मि, बिन्हीं तर्फि मुहं डेर्ई रही आहे। पर हूअ संदसि पतीअ खां उमेद रखे थी त हूं पंहिंजे माउ पीउ डांहुं न पर पत्नीअ तर्फि ध्यानु डे, बारनि ते ध्यानु डे, घुमाए फेराए, आफीस मां अचण खां पोइ पहिरीं साणुसि गडु वेही चाहिं पीए, गुल्हियूं करे।

मोहनु, रेशिमा जो घोटु, जेको ज़ाल जे चवण ते माउ-पीउ खे बुढा आश्रम में छडे त अचे थो, पर मन में दुखी आहे। पर आखिरि जडहिं हुन खे लगे थो त असां जा बार



बि वडा थी इएं कंदा त पछिताए थो ऐं रेशिमा खे चवे थो त अगिते हली असां सां बि इएं न थिए। पोइ रेशिमा जे वीचारनि में बि फेरो अचे थो।

रेशिमा जा ससु सहुरो बि सिधे सादे सुभाव जा आहिनि, जेके घर जे शांतीअ लाइ बुढा आश्रम वजण लाइ तयारु थी था वजनि।

गुदू ऐं गुडी बार बि डाडे डाडीअ सां प्रेम कनि था ऐं उन्हनि बिना नथा रही सघनि। इन रीत उन्हनि सां निस्वार्थु प्रेमु डेखारियलु आहे।



सबक़ बाबति सुवाल-3.2

सही ऐं ठहिकंदडे जवाब ते ✓ जो निशान लगायो-

1. रेशिमा कहिडे किस्म जी स्त्री आहे?

(अ) घरेलू	(ब) आजादी पसंदि
(स) सेवा भावी	(द) सुस्तीअ वारी

[]
2. मोहनु कोंहिंजे चवण ते माड-पीड खे बुढा आश्रम छडे आयो?

(अ) रेशिमा जे	(ब) दोस्तनि जे
(स) पाडे वारनि जे	(द) गुदूअ जे

[]
3. ‘हियांव में मांधाणी विझाणु’ इस्तलाह जी माना लिखी जुमिले में कमु आणियो-



टिप्पणी

1.2.3 गुफ्तगू (वार्तालाप/कथोपकथन)

पात्रनि जी गाल्हि बोल्हि खे गुफ्तगू चइजे थो जेका कहाणीअ खे अग्नियां वधाए थी, किरदारनि जूं खुबियूं बुधाए थी। कहाणीअ में नाटकी गुण पैदा थिए थो।

हिन कहाणीअ में गुफ्तगू घणी कान्हे पर किरदार सिधे नमूने गाल्हाए थो, जीहिं मां संदसि खुशीअ जी ज्ञाण थिए थी, कहाणीअ में दिलचस्पी पैदा थिए थी। हिन कहाणीअ में निज सिंधी लफऱ्ज गुफ्तगू में कमु आंदा विया आहिनि, जेके कहाणीअ खे जिंदह रखण में मदद कनि था। गुफ्तगू सरल सुभावीक आहे। जीअं माउ-पीउ चवनि था त “असांखे को एतराज कोन्हे, तूं भले असांखे बुढा आश्रमु में छडे अचु!”

1.2.4 माहोल (वातावरण)

असां हिन कहाणीअ मां ज्ञाणी चुका आहियूं त बुढा आश्रमु कहाणी माहोल ते मदार थी रखे। अजु जे सामाजिक माहोल मूजिब वर्णनु कयल आहे। पर रेशिमा जे ज़रीए नारियुनि जे मनोदशा जो वर्णनु कयो वियो आहे त बिए तर्फि बारनि जो डाडे डाडीअ तर्फि प्रेमु डेखारे, गड्यियल परिवार खे टुटण खां बचण जो संदेशु बि डिनो वियो आहे। नई पीढी बि बुजुर्गनि जे प्रति सहानुभूति, प्रेम जो वहिंवारु करे ऐं बुजुर्ग बि बारनि जी खुशीअ में खुशि रहनि।



मशिगूलियूं-3.2

1. तव्हीं जे ओडे पाडे में बिए कौहिं कुटुंब जी ज्ञाण अथव, जीहिं पौहिंजे बुजुर्ग माउ-पीउ खे बुढा आश्रमु में छडे आया हुजनि, अहिडनि कुटुंबनि जी सूची ठाहे ज्ञाण डियो।
2. तव्हीं जेकडहिं मोहन जी जग्ह ते हुजो हा त छा करियो हा?

1.2.5 भाषा-शैली

हिन कहाणीअ जी भाषा शैली सरल आहे। किथे किथे इस्तलाहनि जो इस्तेमालु कयो वियो आहे, जीअं- खुंधि-खुंधि करणु, कंडे वांगुरु चुभणु, आनाकानी करणु, हियांव में मांधाणी विझ्ञणु वगैरह।

1.2.6 मकऱ्सद

समाज में टुटंडडे कुटुंबनि जो कारणु समुझी, उन्हनि खे दूरि करण जो तरीको गोल्हे सघंदा ऐं गड्यियल परिवार में रहण जी अहमियत समुझी सघंदा। बुजुर्गनि जी परिवार लाइ अहमियत खे सुजाणे सघंदा।



सबक़ बाबति सुवाल-3.3

हेठियनि बयाननि खे पढी, ✓ ऐं ✗ जा निशान लगायो-

1. नुंहं ससु सहुरे खे बुढा आश्रम में छडे आई। []
2. गुदू नेरनि लाइ रोई रहियो हो। []
3. कम वारी माई शकुंतला रेशिमा खे चयो त अमां जो कमिरो साफु थी करियां त दिलि भरिजी थी अचे। []
4. गुदूअ जी भेण अमां लाइ रोई रही हुई। []
5. मोहन खे गुनाह जो अहसासु घेरे रहियो हो। []



तव्हीं छा सिख्या

- हिन कहाणीअ मां तव्हीं सिख्या त वडनि ऐं बुजुर्गनि सां प्रेम भरियो वहिंवारु करियो। प्रेम सां ई दिलि जीते सधिजे थी।
- बुजुर्गनि जी संभाल करियो।
- माउ-पीउ जी सेवा करियो। उन्हनि खे बि पाण सां गडु रखी कुटुंब जी संभाल करियो।
- गडियल परिवार में रही लुत्फु माणियो।
- वडा माइट असांजा सज्जण आहिनि। हू पाण दुख सही बि असां बारनि खे खुशि रखणु चाहीनि था।

3.3 भाषा जो इस्तेमालु

सिंधी वर्णमाला (अखरमाला)

अ	ब	ब्	प	भ	त	ठ	ट	स	थ	फ	फ
ग	ग्	ঁ	খ	য	দ	জ	ধ	ঁ	ঁ	ঁ	হ
জ	জ্	ঁ	চ	ছ	ঁ	খ্	অ	গ্	র	জ	ঁ
ম	ন	ল	স	শ	ব	ক	স	জ	ত	জ	
হ	ণ	ঁ	ঁ	ঁ	ক	ক	অ	(হ্ম্যো	ঁ	খালী)	



टिप्पणी

स्वर या व्यंजन खे वर्ण या अखरु चवंदा आहिनि।

1. स्वर
2. व्यंजन

स्वर (Vowels)

अ आ इ ई उ ऊ ए ऐ ओ औ

स्वर बिनि प्रकारनि जा हूंदा आहिनि-

1. लघु या नंदा स्वर
2. दीर्घ या डिघा स्वर

लघु या नंदा स्वर (Short Vowels)-

जिनि स्वरनि जो उचारु करण में तमामु घटि वक्त्तु लगे, उहे लघु या नंदा स्वर आहिनि।

अ, ई, उ।

दीर्घ या डिघा स्वर (Long Vowels)-

जिनि जो उचारु लघु या नंदे स्वर जे भेट में डिघो या वडो कबो आहे, उहे दीर्घ या डिघा स्वर आहिनि।

आ ई ऊ ए ऐ ओ औ।

नोट: गु जु डु बु, इहे चारि निजु सिंधी उचार वारा अखर आहिनि।

इहनि खे अंतःस्फुटित (Implosives) चवंदा आहिनि।



लाङ्कीअ में वाधारो

कला प्रकाश जो जनमु 1934 ई. में थियो। हीअ सिंधीअ जी मशहूर नॉविलनवीसु ऐं कहाणीकार आहे। हिन पर्हिंजियुनि रचनाउनि में नारीअ जे कोमल सूख्यमु भावनि खे काम्याबीअ सां चिटियो आहे। हुन घरु जिं दगीअ जे हक्कीकी सचायुनि खे इंसानी मन ऐं रिश्तनि जे कोमल भावानाउनि खे सवलीअ बोलीअ में पेशि कयो आहे। हुन खे बहितरीनु रचनाउनि ते केतिरा ई इनाम मिली चुका आहिनि। हुन खे महाराष्ट्र गौरव सम्मानु बि हासिलु आहे।

‘शीशो जी दिलि’, ‘हिकु सुपनो सुखनि जो’, ‘हयाती होतनि रे’, ‘मुर्क ऐं ममता’, संदसि कहाणियुनि जा मजमूआ आहिनि। ‘ममता जूं लहरू’ संदसि कवीताउनि जो मजमूओ आहे। ‘आरिसीअ आडो’ किताब ते खेसि साहित्य अकादमी इनामु मिलियो आहे। 5 आगस्ट 2018 ते संदसि चालाणो थियो।



सबकू जे आखिरि जा सुवाल

1. ਅਜੁ ਕਲਹ ਗਡਿਯਲ ਕੁਟੁੰਬੁ ਛੇ ਨਥੋ ਵਣੇ?
 2. ਹਿਨ ਕਹਾਣੀਅ ਮੌਂ ਸਮਾਜ ਜੋ ਕਹਿਡੋ ਚਿਟੁ ਚਿਟਿਯਲੁ ਆਹੇ?
 3. 'ਬੁਢਾ ਆਸ਼ਰਮੁ' ਕਹਾਣੀ ਤਵੀਂਖੇ ਕੇਤਿਰੇ ਕੁਦਰੁ ਵਣੀ? ਖੋਲੇ ਲਿਖੋ।
 4. ਡਾਡੇ ਡਾਡੀਅ ਜੀ ਗੈਰ ਮੌਜੂਦਗੀਅ ਮੌਂ ਬਾਗਨਿ ਛਾ ਮਹਿਸੂਸੂ ਕਯੋ?
 5. ਰੇਣਿਮਾ ਸਸੁ ਸਹੁਰੇ ਖੇ ਬੁਢਾ ਆਸ਼ਰਮੁ ਮਾਂ ਵਾਪਸ ਛੇ ਵਠੀ ਆਈ?
 6. ਹਿਨ ਕਹਾਣੀਅ ਮਾਂ ਅਸਾਂਖੇ ਕਹਿਡੀ ਸਿਖਿਆ ਥੀ ਮਿਲੇ?



जवाब

जाण वधाईंदड़ सुवालनि जा जवाब

1. (ଦ) 2. (ବ)
3. (ଦ) 4. (ବ)

सबकृ बाबति सुवालनि जा जवाब

- 3.1 1. (1) बुधर डींहुं (2) आज़ादी माणण लाइ
(3) मोहन, रेशिमा, गुडू, शकुंतला
(4) अमां बाबा वारो कमिरो साफुं थी करियां त दिलि भरिजी थी अचे

2. (1) हुनखे ससु सहुरे जी मौजूदगी कंडे वांगुरु चुभंदी हुअसि
(2) हुब भरियो हुओ
(3) हुननि खे बुढा आश्रमु में छडे अचण जे करे
(4) आज़ादी माणण लाइ

3. (1) माड पीड मोहन खे (2) रेशिमा मोहन खे
(3) गुडू भेण खे (4) रेशिमा शकुंतला खे

3.2 1. (ब) 2. (अ)

3.3 1. ✗ 2. ✗ 3. ✓ 4. ✓ 5. ✓